

****PLEASE NOTE SOME LOCAL CANDIDATES AND/OR PROPOSITIONS MAY NOT APPLY TO YOU, TO BE ELIGIBLE YOU MUST RESIDE WITHIN THE DISTRICTS BOUNDARIES. STATE TEXAS PROPOSITIONS APPLY TO ALL VOTER****

****TENGA EN CUENTA QUE ALGUNOS CANDIDATOS Y/O PROPUESTAS LOCALES PUEDE QUE NO SE APLIQUEN A USTED, PARA SER ELEGIBLE DEBE RESIDIR DENTRO DE LOS LÍMITES DEL DISTRITO. LAS PROPUESTAS DEL ESTADO DE TEXAS APlican a TODOS LOS VOTANTES****

**Joint General and Special Election (Elección Conjunta General y Especial)
Caldwell County, Texas (Condado de Caldwell, Texas)
November 4, 2025 (4 de noviembre de 2025)
Official Ballot (Boleta Oficial)**

INSTRUCTION NOTE: Vote for the candidate(s) / statement of your choice in each race by darkening in the oval (●) provided to the left of the name of the candidate(s) / statement.

(NOTA DE INSTRUCCIÓN:)(Vote por el candidato(s) / declaración de su preferencia en cada carrera llenando completamente el espacio ovalado (●) a la izquierda del nombre del candidato / declaración.)

Constitutional Amendment Election (Elección sobre Enmiendas a la Constitución)	Constitutional Amendment Election (Elección sobre Enmiendas a la Constitución)	Constitutional Amendment Election (Elección sobre Enmiendas a la Constitución)
STATE OF TEXAS PROPOSITION 1 "The constitutional amendment providing for the creation of the permanent technical institution infrastructure fund and the available workforce education fund to support the capital needs of educational programs offered by the Texas State Technical College System." (PROPIUESTA NÚMERO 1 DEL ESTADO DE TEXAS) ("La enmienda constitucional que dispone la creación del fondo permanente de infraestructura de instituciones técnicas y el fondo de educación de la fuerza laboral disponible para apoyar las necesidades de capital de los programas educativos ofrecidos por el Sistema de Universidades Técnicas del Estado de Texas"). <input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)	STATE OF TEXAS PROPOSITION 4 "The constitutional amendment to dedicate a portion of the revenue derived from state sales and use taxes to the Texas water fund and to provide for the allocation and use of that revenue." (PROPIUESTA NÚMERO 4 DEL ESTADO DE TEXAS) ("La enmienda constitucional para destinar al fondo de agua de Texas parte de los ingresos derivados de los impuestos estatales sobre las ventas y sobre el uso, así como para estipular la asignación y el uso de esos ingresos".) <input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)	STATE OF TEXAS PROPOSITION 7 "The constitutional amendment authorizing the legislature to provide for an exemption from ad valorem taxation of all or part of the market value of the residence homestead of the surviving spouse of a veteran who died as a result of a condition or disease that is presumed under federal law to have been service-connected." (PROPIUESTA NÚMERO 7 DEL ESTADO DE TEXAS) ("La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a establecer una exención de impuestos ad valorem de la totalidad o parte del valor de mercado de la residencia familiar del cónyuge sobreviviente de un veterano fallecido como resultado de una condición o enfermedad que se presupone, según la ley federal, haber estado relacionadas con el servicio"). <input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)
STATE OF TEXAS PROPOSITION 2 "The constitutional amendment prohibiting the imposition of a tax on the realized or unrealized capital gains of an individual, family, estate, or trust." (PROPIUESTA NÚMERO 2 DEL ESTADO DE TEXAS) ("La enmienda constitucional que prohíbe la imposición de un impuesto sobre las ganancias de capital realizadas o no realizadas de un individuo, familia, patrimonio o fideicomiso".) <input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)	STATE OF TEXAS PROPOSITION 5 "The constitutional amendment authorizing the legislature to exempt from ad valorem taxation tangible personal property consisting of animal feed held by the owner of the property for sale at retail." (PROPIUESTA NÚMERO 5 DEL ESTADO DE TEXAS) ("La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a eximir de impuestos ad valorem los bienes muebles tangibles consistentes en alimento para animales en poder del propietario del bien para su venta al por menor"). <input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)	STATE OF TEXAS PROPOSITION 8 "The constitutional amendment to prohibit the legislature from imposing death taxes applicable to a decedent's property or the transfer of an estate, inheritance, legacy, succession, or gift." (PROPIUESTA NÚMERO 8 DEL ESTADO DE TEXAS) ("La enmienda constitucional para prohibir que la legislatura imponga impuestos sucesorios aplicables a la propiedad de un difunto o a la transferencia de un patrimonio, herencia, legado, sucesión o donación".) <input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)
STATE OF TEXAS PROPOSITION 3 "The constitutional amendment requiring the denial of bail under certain circumstances to persons accused of certain offenses punishable as a felony." (PROPIUESTA NÚMERO 3 DEL ESTADO DE TEXAS) ("La enmienda constitucional que exige la denegación de la libertad bajo fianza en determinadas circunstancias a las personas acusadas de ciertos delitos sancionables como delito grave"). <input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)	STATE OF TEXAS PROPOSITION 6 "The constitutional amendment prohibiting the legislature from enacting a law imposing an occupation tax on certain entities that enter into transactions conveying securities or imposing a tax on certain securities transactions." (PROPIUESTA NÚMERO 6 DEL ESTADO DE TEXAS) ("La enmienda constitucional que prohíbe a la legislatura promulgar una ley que imponga un impuesto ocupacional a determinadas entidades que realicen transacciones de transmisión de valores o que imponga un impuesto a determinadas transacciones de valores"). <input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)	Vote Both Sides (Vote ambos lados)
Publication Ballot	Caldwell County, Texas	Typ:01 Seq:0001 Spl:01

****PLEASE NOTE SOME LOCAL CANDIDATES AND/OR PROPOSITIONS MAY NOT APPLY TO YOU, TO BE ELIGIBLE YOU MUST RESIDE WITHIN THE DISTRICTS BOUNDARIES. STATE TEXAS PROPOSITIONS APPLY TO ALL VOTER****

Constitutional Amendment Election (Elección sobre Enmiendas a la Constitución)	Constitutional Amendment Election (Elección sobre Enmiendas a la Constitución)	Constitutional Amendment Election (Elección sobre Enmiendas a la Constitución)
STATE OF TEXAS PROPOSITION 9 <p>"The constitutional amendment to authorize the legislature to exempt from ad valorem taxation a portion of the market value of tangible personal property a person owns that is held or used for the production of income."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 9 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional para autorizar a la legislatura a eximir de impuestos ad valorem una parte del valor de mercado de los bienes muebles tangibles que posea una persona y que se mantengan o utilicen para la producción de ingresos".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	STATE OF TEXAS PROPOSITION 12 <p>"The constitutional amendment regarding the membership of the State Commission on Judicial Conduct, the membership of the tribunal to review the commission's recommendations, and the authority of the commission, the tribunal, and the Texas Supreme Court to more effectively sanction judges and justices for judicial misconduct."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 12 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional relativa a la composición de la Comisión Estatal de Conducta Judicial, la composición del tribunal para revisar las recomendaciones de la comisión, y la autoridad de la comisión, el tribunal y la Corte Suprema de Texas para sancionar más eficazmente a los jueces y magistrados por mala conducta judicial".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	STATE OF TEXAS PROPOSITION 15 <p>"The constitutional amendment affirming that parents are the primary decision makers for their children."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 15 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional que afirma que los padres son los principales responsables de la toma de decisiones para sus hijos".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>
STATE OF TEXAS PROPOSITION 10 <p>"The constitutional amendment to authorize the legislature to provide for a temporary exemption from ad valorem taxation of the appraised value of an improvement to a residence homestead that is completely destroyed by a fire."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 10 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional para autorizar a la legislatura a prever una exención temporal de impuestos ad valorem del valor tasado de una mejora a una residencia familiar que haya sido completamente destruida por un incendio".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	STATE OF TEXAS PROPOSITION 13 <p>"The constitutional amendment to increase the amount of the exemption of residence homesteads from ad valorem taxation by a school district from \$100,000 to \$140,000."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 13 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional para aumentar el monto de la exención de impuestos ad valorem de las residencias familiares por un distrito escolar de \$100,000 a \$140,000".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	STATE OF TEXAS PROPOSITION 16 <p>"The constitutional amendment clarifying that a voter must be a United States citizen."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 16 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional que aclara que un votante debe ser ciudadano de los Estados Unidos".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>
STATE OF TEXAS PROPOSITION 11 <p>"The constitutional amendment authorizing the legislature to increase the amount of the exemption from ad valorem taxation by a school district of the market value of the residence homestead of a person who is elderly or disabled."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 11 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a aumentar el monto de la exención de impuestos ad valorem por un distrito escolar del valor de mercado de la residencia familiar de una persona de edad avanzada o discapacitada".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	STATE OF TEXAS PROPOSITION 14 <p>"The constitutional amendment providing for the establishment of the Dementia Prevention and Research Institute of Texas, establishing the Dementia Prevention and Research Fund to provide money for research on and prevention and treatment of dementia, Alzheimer's disease, Parkinson's disease, and related disorders in this state, and transferring to that fund \$3 billion from state general revenue."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 14 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional que prevé la creación del Instituto de Prevención e Investigación de la Demencia de Texas, estableciendo el Fondo de Prevención e Investigación de la Demencia para destinar dinero para la investigación, prevención y tratamiento de la demencia, la enfermedad de Alzheimer, la enfermedad de Parkinson y trastornos relacionados en este estado, y transfiriendo a dicho fondo \$3 mil millones de los ingresos generales del estado".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>	STATE OF TEXAS PROPOSITION 17 <p>"The constitutional amendment to authorize the legislature to provide for an exemption from ad valorem taxation of the amount of the market value of real property located in a county that borders the United Mexican States that arises from the installation or construction on the property of border security infrastructure and related improvements."</p> <p>(PROPIUESTA NÚMERO 17 DEL ESTADO DE TEXAS)</p> <p>("La enmienda constitucional para autorizar a la legislatura a establecer una exención de impuestos ad valorem del monto del valor de mercado de los bienes inmuebles ubicados en un condado fronterizo con los Estados Unidos Mexicanos que surja de la instalación o construcción en la propiedad de infraestructura de seguridad fronteriza y mejoras relacionadas".)</p> <p><input type="radio"/> For (A Favor) <input type="radio"/> Against (En Contra)</p>
Publication Ballot	Caldwell County, Texas	<p>Vote Both Sides (Vote ambos lados)</p> <p>Typ:01 Seq:0001 Spl:01</p>

****TENGA EN CUENTA QUE ALGUNOS CANDIDATOS Y/O PROPUESTAS LOCALES PUEDE QUE NO SE APLIQUEN A USTED, PARA SER ELEGIBLE DEBE RESIDIR DENTRO DE LOS LÍMITES DEL DISTRITO. LAS PROPUESTAS DEL ESTADO DE TEXAS APPLICAN A TODOS LOS VOTANTES****

****PLEASE NOTE SOME LOCAL CANDIDATES AND/OR PROPOSITIONS MAY NOT APPLY TO YOU, TO BE ELIGIBLE YOU MUST RESIDE WITHIN THE DISTRICTS BOUNDARIES. STATE TEXAS PROPOSITIONS APPLY TO ALL VOTER****

City of Lockhart General Election (Elección General de la Ciudad de Lockhart)	City of Uhland Special Election (Elección Especial de la Ciudad de Uhland)	Hays Consolidated Independent School District Voter-Approval Tax Rate Election (Elección para la Aprobación de Tasa Impositiva por parte de los Votantes del Distrito Escolar Independiente Consolidado de Hays)
Councilmember District 1 (Concilio de Distrito 1) Vote for None or One (Vote por Ninguno o Uno)	Council Member Place 4 - Unexpired Term (Miembro del Consejo Lugar 4 - Término no Completado) Vote for None or One (Vote por Ninguno o Uno)	PROPOSITION A THIS IS A TAX INCREASE Ratifying the ad valorem tax rate of \$1.2746 per \$100 valuation in Hays Consolidated Independent School District for the current year, a rate that will result in an increase of 15.39 percent in maintenance and operations tax revenue for the district for the current year as compared to the preceding year, which is an additional \$26,238,548. (PROPOSICIÓN A) (ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS) (Ratificar la tasa del impuesto ad valorem de \$1.2746 por cada \$100 de tasación en el Distrito Escolar Independiente Consolidado de Hays para el corriente año, tasa que resultará en un incremento del 15.39 por ciento en ingresos del impuesto de mantenimiento y operaciones para el Distrito durante el corriente año en comparación con el año anterior, lo que significa \$26,238,548 adicionales.)
Councilmember District 2 (Concilio de Distrito 2) Vote for None or One (Vote por Ninguno o Uno)	Mary LaPoint Cinthia Leija John Harros Alex Crunkleton	<input type="radio"/> FOR (A FAVOR) <input type="radio"/> AGAINST (EN CONTRA)
John Castillo	City of Uhland Bond Election (Elección de Bonos de la Ciudad de Uhland)	Prairie Lea Independent School District Bond Election (Elección de Bonos del Distrito Escolar Independiente de Prairie Lea)
Councilmembers At-Large (Concilios A-Grande) Vote for None, One or Two (Vote por Ninguno, Uno o Dos)	PROPOSITION A THIS IS A TAX INCREASE "The issuance of bonds in the amount of \$4,500,000 for streets, bridges, and sidewalks and the levying of a tax in payment of the principal of and interest on the bonds and the cost of any credit agreements."	PROPOSITION A (PROPUESTA A) (ESTE ES UN INCREMENTO DE IMPUESTO) ("La emisión de bonos por el monto de \$4,500,000 para calles, puentes y aceras, y la imposición de un impuesto para el pago del capital y los intereses de los bonos y el costo de cualquier contrato crediticio".)
John Castillo	<input type="radio"/> FOR (A FAVOR) <input type="radio"/> AGAINST (EN CONTRA)	PROPOSITION A THIS IS A TAX INCREASE The issuance of not to exceed \$8,930,000 of bonds by the Prairie Lea Independent School District for the design, construction, rehabilitation, renovation, expansion, improvement, acquisition, and equipment of school facilities, the necessary sites for school facilities, and the purchase of school buses and vehicles, with priority given to renovations to the elementary school, bathroom facilities, cafeteria, and auditorium for student curricular and UIL programs, and the levying of a tax sufficient to pay the principal of and interest on the bonds and the cost of any credit agreements executed in connection with the bonds.
City Council Members, At-Large (Miembros del Concejo Municipal, en general) Two (2) Year Term (Término de Dos (2) Años) Vote for None, One, Two or Three (Vote por Ninguno, Uno, Dos o Tres)	PROPOSITION A (PROPUESTA A) (ESTE ES UN INCREMENTO DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD) (La emisión de bonos por parte del Distrito Escolar Independiente de Prairie Lea que no exceda de \$8,930,000 con el fin de diseñar, construir, reacondicionar, renovar, ampliar, mejorar, adquirir y equipar instalaciones escolares, los predios necesarios para las instalaciones escolares y la compra de autobuses y vehículos escolares, dando prioridad a las renovaciones de la escuela primaria, instalaciones sanitarias, cafetería y un auditorio para programas estudiantiles y de la Liga Interescolar Universitaria (UIL, por sus siglas en inglés), y la imposición de un impuesto suficiente para pagar el capital y los intereses de los bonos y el costo de cualquier contrato crediticio celebrado en relación con los bonos.)	<input type="radio"/> FOR (A FAVOR) <input type="radio"/> AGAINST (EN CONTRA)
Publication Ballot	Vote Both Sides (Vote ambos lados)	Typ:01 Seq:0001 Spl:02

****TENGA EN CUENTA QUE ALGUNOS CANDIDATOS Y/O PROPUESTAS LOCALES PUEDE QUE NO SE APLIQUEN A USTED, PARA SER ELEGIBLE DEBE RESIDIR DENTRO DE LOS LÍMITES DEL DISTRITO. LAS PROPUESTAS DEL ESTADO DE TEXAS APlican a TODOS LOS VOTANTES****

**PLEASE NOTE SOME LOCAL CANDIDATES AND/OR PROPOSITIONS MAY NOT APPLY TO YOU, TO BE ELIGIBLE
YOU MUST RESIDE WITHIN THE DISTRICTS BOUNDARIES. STATE TEXAS PROPOSITIONS APPLY TO ALL VOTER**

Publication Ballot

Caldwell County, Texas

Typ:01 Seq:0001 Spl:02

**TENGA EN CUENTA QUE ALGUNOS CANDIDATOS Y/O PROPUESTAS LOCALES PUEDE QUE NO SE APLIQUEN A
usted, PARA SER ELEGIBLE DEBE RESIDIR DENTRO DE LOS LÍMITES DEL DISTRITO. LAS PROPUESTAS DEL
ESTADO DE TEXAS APLICAN A TODOS LOS VOTANTES**